



DRK – KAI-HÜCKELHOVEN
JULIE ILNER
02431 802330



STADT HÜCKELHOVEN
EHRENAMTSKOORDINATORIN
PETRA HUDLER
02433 82334

26.09.2020

Hückelhoven ...

... räumt auf!

... cleans up!

... **haydi**
temizleyelim!

... فم بحملة التنظيف

... **nettoie!**

... **приступает**
к уборке!

Dreck-Weg-Tag

يوم حملة التنظيف

clean-up-day

долой мусор - день

kirden-kurtul-günü

journée
ramasse-ordures

IM RAHMEN DER INTERKULTURELLEN WOCHE

كجزء من أسبوع ما بين الثقافات

AS PART OF THE INTERCULTURAL WEEK

В РАМКАХ МЕЖКУЛЬТУРНОЙ НЕДЕЛИ

KÜLTÜRLERARASI HAFTASI ÇERÇEVESİNDE

AUTOUR DE LA SEMAINE INTERCULTURELLE



WIR MACHEN UNSERE STADT SCHÖNER DRECK-WEG-TAG-IN HÜCKELHOVEN

Selbst anpacken und Vorbild sein. Wir möchten in Hückelhoven aufräumen und Müll einsammeln. Dazu brauchen wir viele helfende Hände, jeder ist eingeladen mitzumachen!
Der Aktionstag findet am **Samstag, 26.09.2020, in der Zeit von 10:00 – 14:00 Uhr** statt.

An folgenden Treffpunkten werden Müllsäcke ausgegeben:
- Begegnungszentrum und Tafel am Friedrichplatz 5 – 7
- Gymnasium Hückelhoven, Hartlepooler Platz
- KAI-Hückelhoven – DRK Gebäude, Rheinstraße 103

Zur eigenen Sicherheit tragen Sie bitte beim Müllsammeln eine Warnweste und bringen eigene Arbeitshandschuhe mit. Einmalhandschuhe können vor Ort ausgegeben werden.



لنجعل مدينتنا أكثر جمالا DRECK-WEG-TAG-IN HÜCKELHOVEN

تعامل مع الأمر بنفسك وكن قدوة. نرغب تنظيف وجمع القمامة في هولكلهوفن. لهذا نحن بحاجة الى الكثير من يرغب في مد يد العون. الجميع مدعوون للمشاركة!
سيقام يوم العمل يوم السبت المصادف 26 سبتمبر 2020 من الساعة 10:00 صباحاً ولغاية 02:00 ظهراً.

سوف يتم توزيع أكياس القمامة في نقاط التجمع التالية:
- مركز إجتماع والتاغل في 5-7 Friedrichplatz.
- مدرسة هوكلهوفن الثانوية (Gymnasium Hückelhoven) Hartlepooler Platz في
- مركز التكامل البلدي في هولكلهوف (KAI Hückelhoven) الواقع في مبنى الصليب الأحمر الألماني Rheinstraße 103, DRK

ومن أجل سلامتك، يرجى ارتداء سترة أمان عند جمع القمامة وإحضار قفازات العمل الخاصة بك. يمكن توزيع قفازات الاستخدام للمرة الواحدة في نقاط التجمع.

WE ARE TAKING CARE OF OUR CITY CLEAN-UP-DAY IN HÜCKELHOVEN



Do it yourself and lead with good example. We would like to clean up Hückelhoven und pick up rubbish. For that we need as many helping hands as we can find, everybody is welcome to give a hand.
Our action-day is on **Saturday, the 26.09.2020 from 10am to 2 pm.**

At the following spots you will be provided with rubbish bags:
- Begegnungszentrum und Tafel am Friedrichplatz 5 – 7
- Gymnasium Hückelhoven, Hartlepooler Platz
- KAI-Hückelhoven – DRK Gebäude, Rheinstraße 103

For your own safety we kindly ask you to wear a safety jacket and to bring gloves for picking-up. We also have disposable gloves every starting spot.

ВМЕСТЕ СДЕЛАЕМ НАШ ГОРОД ЧИЩЕ! „ДОЛОЙ МУСОР“- ДЕНЬ - В НАШЕМ ГОРОДЕ



Вооружившись перчатками и пакетами станем примером. Мы хотим навести порядок и чистоту в нашем городе Хюкельхофене. Нам требуются много добровольных помощников, мы будем рады каждому добровольцу.
Акция намечена на **Субботу 26.09.2020, с 10:00 - 14:00 часов.**
На пунктах сбора будут распределены мешки для сбора мусора:
- Центр Встречи и Тафел am Friedrichplatz 5-7
- Гимназия Хюкельхофена, Hartelooper Platz
- КАИ/Хюкельхофен/ ДРК здание, Rheinstraße 103

Для собственной безопасности пожалуйста оденьте сигнальный жилет и рабочие перчатки. Одноразовые перчатки будут представлены на месте.



ŞEHİRİMİZİ GÜZELLEŞTİRİYORUZ HÜCKELHOVEN'DA KİRDEN-KURTUL-GÜNÜ

Sende katıl ve başkalarına örnek ol. Biz Hückelhoven'da temizlik yapıp çöp toplamak istiyoruz. Bunun içinde bir çok yardım eline ihtiyacımız var. Bu yüzden herkesi katılmaya davet ediyoruz!
Bu aksiyongünü **cumartesi, 26.09.2020 tarihinde, saat 10:00 – 14:00 arası** gerçekleşecektir.

Aşağıda belirtilen buluşma noktalarından çöp poşetleri dağıtılacaktır:
- Begegnungszentrum und Tafel, adres: Friedrichplatz 5 – 7
- Gymnasium Hückelhoven, adres: Hartlepooler Platz
- KAI Hückelhoven – DRK Gebäude, adres: Rheinstraße 103

Kendi güvenliğiniz için lütfen çöp toplarken ikaz yeleği giyiniz ve yanınızda kendinize ait iş eldiveni getiriniz. Tek kullanımlık eldivenler ise buluşma noktalarından talep edilebilir.



NOUS RENDONS NOTRE VILLE PROPRE JOURNÉE RAMASSE-ORDURES

Prends les choses en main et mène de bon exemple. Nous voulons mettre en ordre la ville de Hückelhoven et ramasser des ordures. Pour ça nous avons besoin d'un coup de main, tout le monde est invité à aider.
Notre journée action aura lieu le **samedi, 26.09.2020 entre 10:00h et 14:00h.**

Aux points de regroupement ci-dessous nous distribuerons des sacs poubelles :
- Begegnungszentrum und Tafel am Friedrichplatz 5 – 7
- Gymnasium Hückelhoven, Hartlepooler Platz
- KAI-Hückelhoven – DRK Gebäude, Rheinstraße 103

Pour votre propre sécurité nous prions de porter une veste de secours et d'apporter des gants. Sur place nous aurons aussi des gants jetables.